

## ***VERSIONE ITALIANA***

### **NOTA METODOLOGICA**

***relativa alla pubblicazione dei Trasferimenti di Valore a Operatori e Organizzazioni Sanitarie, in conformità al Codice Deontologico di Egualia***

#### ***Riferimenti normativi in materia di trasparenza dei dati***

In ottemperanza alle disposizioni in materia di trasparenza contenute nel **Codice Deontologico<sup>11</sup> di Egualia** (di seguito il “**Codice**”), **NTC S.r.l.** ed **NTC Italia s.r.l.** (congiuntamente “**NTC**”) documenta e pubblica i Trasferimenti di Valore (“**ToV**”) effettuati, direttamente o indirettamente, verso Operatori Sanitari e Organizzazioni Sanitarie.

NTC tratta i dati personali raccolti nel rispetto della normativa vigente in materia di protezione dei dati.

#### ***Finalità della Nota metodologica***

NTC ritiene che la trasparenza nei rapporti tra l’industria farmaceutica e il mondo scientifico costituisca un fondamentale presupposto per una reciproca e corretta collaborazione, conferma tangibile dell’integrità e della legittimità con cui le imprese del settore farmaceutico operano.

Questo documento è finalizzato a riassumere le metodologie di riconoscimento per la pubblicazione e le relative decisioni in materia di business al fine di identificare, raccogliere e segnalare i ToV per ciascuna categoria descritta nel Titolo V del Codice.

#### ***Definizioni***

In accordo con il Codice, si definiscono i ToV quei trasferimenti economici, diretti o indiretti, sia in denaro che in natura, realizzati ai fini promozionali o allo sviluppo e commercializzazione di farmaci per uso umano soggetti a ricetta medica. I Trasferimenti in forma diretta sono quelli effettuati direttamente dalle aziende per il beneficio del destinatario. I Trasferimenti in forma indiretta sono quelli effettuati per conto delle

---

<sup>11</sup> Il Codice Deontologico di Egualia è stato adottato in conformità al documento denominato “List of Guiding Principles Promoting Good Governance in the Pharmaceutical Sector under the Corporate Social Responsibility Platform by the European Commission”, nonché al Codice di Condotta di Medicines for Europe (“Medicines for Europe Code of Conduct on Interactions with the Healthcare Community”) di cui Egualia è membro ordinario.

aziende attraverso un soggetto terzo. Per le altre definizioni rilevanti si rinvia direttamente al Codice.

### ***I dati pubblicati:***

NTC rende pubblico l'ammontare attribuibile ai TOVs relativi ad eventi e attività elencate di seguito, che sono stati pagati nell'anno solare precedente, in particolare:

- Compensi per servizi e i rimborsi per spese vive a Operatori Sanitari, contributi e sponsorizzazioni a Organizzazioni Sanitarie;
- Trasferimenti di valore relativi a viaggi (ad es. biglietti aerei), alloggio (ad es. costo della camera d'albergo) e le quote di iscrizione a convegni/congressi;
- Pagamenti attraverso terze parti delle categorie ai punti precedenti. In tal caso, la data di pagamento corrisponde alla data del pagamento alle terze parti.
- I costi di gestione del provider/segreteria organizzativa:

I valori relativi all'ospitalità dell'Operatore Sanitario (costi di gestione biglietteria e prenotazioni alberghiere) sono calcolati al netto del fee di agenzia. Il dato relativo ai costi di gestione del provider/segreteria organizzativa è pubblicato verso l'Organizzazione Sanitaria (accordi di sponsorizzazione con organizzazioni sanitarie/soggetti terzi nominati da organizzazioni sanitarie per la realizzazione di eventi).

### ***Ulteriori dettagli sui pagamenti***

Gli importi relativi ai ToVs sono espressi in Euro, devono intendersi al netto dell'IVA (salvo che per le transazioni per le quali l'IVA sia indetraibile in base alla normativa fiscale) e comprendono, invece, eventuali ritenute d'acconto.

### ***Cosa rappresentano i dati in forma aggregata***

Il Codice prevede la pubblicazione in forma aggregata dei trasferimenti di valore verso le organizzazioni sanitarie (di cui all'Allegato 3 del Codice) con riferimento a:

- Donazioni, contributi (inclusi i comodati d'uso) sia in denaro che in natura;
- Finanziamenti diretti e indiretti ad eventi congressuali, effettuati tramite strutture sanitarie o terze parti, inclusa la sponsorizzazione dei medici a convegni e congressi con il pagamento della quota di iscrizione o delle spese di viaggio e ospitalità;
- Transazioni economiche relative a consulenze e prestazioni professionali risultanti da un contratto scritto tra azienda farmaceutica e Istituzioni, Organizzazioni o Associazioni che forniscono qualsiasi tipo di servizio non ricompreso nelle precedenti categorie.

### ***Misure adottate per garantire il rispetto dei requisiti in materia di Privacy dei dati***

Per quanto riguarda i dati relativi agli Operatori Sanitari, NTC pubblica i dati di cui lettera a) della tabella in forma anonima e adottando l'Opzione 2 prevista dall'art. 2.2 del Codice. Di conseguenza, ai sensi della normativa vigente in materia di protezione dei dati personali, non occorre il consenso degli Operatori Sanitari.

### ***Metodologie Applicative***

NTC pubblica i dati relativi ai Trasferimenti di Valore, diretti e indiretti, effettuati nei confronti degli Operatori Sanitari e delle Organizzazioni Sanitarie sul proprio sito aziendale (<https://www.ntcpharma.com>), nella sezione "*Ethics & Transparency > Transfers of Values*".

Gli importi pubblicati si riferiscono ai Trasferimenti di Valore a Operatori Sanitari e Organizzazioni Sanitarie (o a soggetti da queste designati) che hanno il proprio domicilio in Italia. Nel caso in cui i dati si riferissero a un beneficiario che ha il proprio domicilio in un Paese diverso dall'Italia, si seguiranno le regole individuate dal Codice Deontologico del Paese di riferimento.

NTC ha scelto di adottare il criterio di cassa per la pubblicazione dei TOVs.

### ***Cosa è stato indicato come Indirizzo dove si svolge prevalentemente la professione/attività dell'Operatore Sanitario***

Si riporta l'indirizzo più recente che si trova nel nostro database al momento della pubblicazione.

### ***Mantenimento del Modello e correzioni post-pubblicazione***

NTC ha operato con la massima diligenza per garantire che tutte le informazioni pubblicate siano corrette e coerenti con quanto previsto dai requisiti del Codice. Ove, nonostante l'impegno profuso, dovessero riscontrarsi delle imprecisioni, NTC si impegna, sin d'ora, ad effettuare le dovute verifiche al fine di procedere alle necessarie rettifiche.

### ***Dichiarazione generale***

Gli importi dei trasferimenti di valore resi noti non devono essere utilizzati ai fini della dichiarazione fiscale del soggetto percipiente, il quale riceverà da NTC le certificazioni previste dalla normativa vigente.

Le informazioni riportate nelle tabelle dei trasferimenti di valore riflettono la volontà e gli sforzi compiuti per rispettare i requisiti previsti dal Codice (Titolo V) sulla trasparenza dei trasferimenti di valore.

Allo scopo di garantire il rispetto della normativa privacy, i dati pubblicati non potranno essere indicizzabili su motori di ricerca.

***Link Utili***

<https://www.ntcpharma.com/ethics-transparency/tranfers-of-values>

<https://www.egualia.it/it/associazione/governance-e-deontologia.html>

[www.garanteprivacy.it](http://www.garanteprivacy.it)

*Ultimo aggiornamento: Giugno 2023*

## ***ENGLISH VERSION***

### **METHODOLOGICAL NOTE**

#### ***concerning the disclosure of Transfers of Value to healthcare professionals and organizations, in compliance with Egualia Code of Conduct***

#### ***Legal references on data transparency***

In accordance with the provisions on data transparency set forth in the **Code of Conduct of Egualia**<sup>2</sup> (hereinafter the “**Code**”), NTC S.r.l. and NTC Italia s.r.l. (jointly “**NTC**”) must document and disclose all Transfers of Value (“**ToV**”), whether directly or indirectly, to Healthcare Professionals and Organizations.

NTC processes all personal data collected in compliance with current data protection legislation.

#### ***Goal of the methodological note***

NTC thinks that the relationship between the pharmaceutical industry and the scientific sector should be based on transparency, which is a precondition for a mutual and correct collaboration, a tangible confirmation of the integrity and legitimacy of pharmaceutical companies.

This document intends to summarize all disclosing methods and the relevant business decisions in order to identify, collect and report ToVs for every category described in Chapter V of the Code.

#### ***Definitions***

According to the Code, ToVs include direct or indirect transfer, whether in cash or in kind, made for promotional purposes or in connection with the development and sale of prescription-only medicines for human use. Direct Transfers are those made directly by a company for the benefit of a recipient. Indirect Transfers are those made on behalf of a company through a third party. For other definitions, please consult the Code.

#### ***Published data***

---

<sup>2</sup> Egualia Code of Conduct was adopted according to the document called “List of Guiding Principles Promoting Good Governance in the Pharmaceutical Sector under the Corporate Social Responsibility Platform by the European Commission”, and to Medicines for Europe Code of Conduct (“Medicines for Europe Code of Conduct on Interactions with the Healthcare Community”) of which Egualia is an ordinary member.

NTC discloses ToVs concerning the following events and activities, which were paid during the previous calendar year, namely:

- Fees for services and reimbursements of out-of-pockets expenses to Healthcare Professionals, contributions to costs and sponsorship for Healthcare Organizations;
- Transfers of value concerning travel (e.g. flight tickets), accommodation (e.g. hotel room cost) and registration fees to conferences/congresses;
- Payment of the said categories through third parties. In this case, the date of payment coincides with the date of payment to third parties.
- Provider/Organization management costs:

Values in relation to the accommodation of Healthcare Professionals (ticket management fees and hotel reservation) are calculated net of the agency fee. Provider/Organization's cost management data is published in relation to Healthcare Organizations (sponsorship agreements with healthcare organizations/third parties appointed by healthcare organizations to create events).

### ***Further details on payments***

All ToVs are expressed in Euros, they have to be considered net of VAT (except for transactions for which VAT is non-deductible under tax law) and include, instead, any withholding taxes.

### ***What does aggregate data refer to***

According to the Code, transfers of value to healthcare organizations must be disclosed in aggregate (see Annex 3 of the Egualia Code) in relation to:

- donations, contributions (including loans for use) both in cash and in kind;
- direct and indirect funding of conference events, made through healthcare organizations or third parties, including the sponsorship of doctors at conferences and congresses with payment of their registration fee or travel and hospitality expenses;

economic transactions concerning consultancy and professional services set forth in a written contract between a pharmaceutical company and Institutions, Organizations or Associations providing any type of service not included in the above-mentioned categories.

### ***Measures to ensure compliance with data privacy requirements***

As for the data of Healthcare Professionals, NTC discloses data in letter a) of the table in an anonymous way and by adopting Option 2 specified in article 2.2 of the Code.

Consequently, under the current legislation on the protection of personal data, the consent of the Healthcare Professionals is not required.

### ***Application methods***

NTC discloses data concerning direct and indirect Transfers of Value made to Healthcare Professionals and Organizations on its corporate website (<https://www.ntcpharma.com>), under the section "*Ethics & Transparency > Transfers of Values*".

All disclosed amounts refer to Transfers of Value to Healthcare Professionals and Healthcare Organizations (or to bodies appointed by this latter) having their domicile in Italy. If data refers to a recipient having its domicile in a country other than Italy, the rules set forth in the Code of Conduct of the country of reference will be followed. NTC decided to adopt the cash basis criterion for the ToVs publication.

### ***Address where the profession/activity of Healthcare Professional is mainly carried out***

The most recent address that can be found in our database at the time of disclosure is given here.

### ***Keeping the Model and after-disclosure corrections***

NTC worked with the utmost diligence to ensure that all information published is correct and consistent with the requirements of Egualia Code of Conduct. If, despite the efforts made, inaccuracies are found, NTC undertakes, as of now, to carry out the necessary checks in order to make the necessary corrections.

### ***General assessment***

The amounts of the transfers of value disclosed must not be used for the tax declaration of the recipient, who will receive from NTC the certifications required by the regulations in force.

The information in the "transfers of value" tables reflects the will and efforts made to comply with the requirements of Egualia Code of Conduct (Title V) on the transparency of transfers of value.

In order to ensure compliance with privacy regulations, the data published cannot be indexed on search engines.

### ***Useful links***

ntc S.r.l.

Sede legale  
via Luigi Razza, 3  
20124 Milano  
Italia

Sede operativa  
Via dei Gracchi, 35  
20146 Milano  
Italia

Unità locale  
Via Dei Gracchi, 26  
20146 Milano  
Italia

Tel. +39 02 438 504 1  
Fax +39 02 444 032 75

Pec: [ntc@legalmail.it](mailto:ntc@legalmail.it)  
E-mail: [info@ntcpharma.com](mailto:info@ntcpharma.com)

REG. IMP. MI. / C.F. / P.IVA:  
03503980967  
R.E.A.:1680028  
Capitale sociale € 8.000.000,00 i.v.



<https://www.ntcpharma.com/ethics-transparency/tranfers-of-values>  
<https://www.egualia.it/it/associazione/governance-e-deontologia.html>[www.egualia.it](http://www.egualia.it)  
[www.garanteprivacy.it](http://www.garanteprivacy.it)

*Last release: June 2023*

ntc S.r.l.

Sede legale  
via Luigi Razza, 3  
20124 Milano  
Italia

Sede operativa  
Via dei Gracchi, 35  
20146 Milano  
Italia

Unità locale  
Via Dei Gracchi, 26  
20146 Milano  
Italia

Tel. +39 02 438 504 1  
Fax +39 02 444 032 75

Pec: [ntc@legalmail.it](mailto:ntc@legalmail.it)  
E-mail: [info@ntcpharma.com](mailto:info@ntcpharma.com)

REG. IMP. MI. / C.F. / P.IVA:  
03503980967  
R.E.A.:1680028  
Capitale sociale € 8.000.000,00 i.v.